



FÒM POU POTE PLENT

Objektif fòm sa a se pou ede ou pote yon plent nan Komisyon Koreksyon Eta New York (New York State Commission of Correction). Ou pa oblije sèvi ak fòm sa a; ou bezwen sèlman yon lèt ki gen menm enfòmasyon sa yo.

1. Endike non ak adrès ou.

Non: _____

Adrès: _____

_____ Kòd postal: _____

Telefòn: Lakay: (____) _____ Travay oswa Selilè: (____) _____

2. Moun yo fè diskriminasyon kont li(yo) a, si li pa menm ak sa ki anwo a:

Non: _____

Adrès: _____

_____ Kòd postal: _____

Telefòn: Lakay: (____) _____ Travay oswa Selilè: (____) _____

Tanpri eksplike kisa w ye pou moun sa a(yo).

3. Ajans ak depatman oswa pwogram ki fè diskriminasyon an:

Non: _____

Adrès: _____

_____ Kòd postal: _____

Telefòn: Lakay: (____) _____ Travay oswa Selilè: (____) _____

4A. Ki pa travay: Èske plent ou an konsènen diskriminasyon nan bay sèvis oswa nan lòt aksyon diskriminasyon depatman an oswa ajans la nan tretman li bay oumenm oswa lòt moun? Si se wi, tanpri endike anba a sou ki baz ou kwè yo te pran desizyon ki gen diskriminasyon sa yo.

____ Ras/Koulè: _____

____ Peyi kote w soti: _____

____ Sèks: _____

____ Relijyon: _____

____ Laj: _____

____ Andikap: _____

4B. Travay: Èske plent ou an konsènen diskriminasyon depatman an oswa ajans la fè nan travay? Si se wi, tanpri endike anba a sou ki baz ou kwè yo te pran desizyon sa yo ki gen diskriminasyon.

____ Ras/Koulè: _____
____ Peyi kote w soti: _____
____ Sèks: _____
____ Relijyon: _____
____ Laj: _____
____ Andikap: _____

5. Dapre sa w ka sonje pi byen, nan ki dat swadizan diskriminasyon an te fèt?

Premye dat diskriminasyon an: _____

Dat diskriminasyon an ki pi resan: _____

Plent kont diskriminasyon dwe depeze anjeneral anvan 180 jou fin pase apre swadizan te gen diskriminasyon an.

6. Tanpri eksplike klèman otank posib kisa ki te pase, poukisa ou kwè sa te rive, ak kijan yo te fè diskriminasyon kont ou. Endike kimoun ki te patisipe ladan. Asire ou mete kijan yo te trete lòt moun yon fason diferan de jan yo te trete w. (Tanpri, sèvi ak fèy papye anplis si sa nesèsè epi tache yon kopi dokiman alekri ki gen rapò ak dosye w lan.)

Tanpri, siyen epi ekri dat Fòm Plent sa a anba la a. Tanpri, nou vle fè w konnen si w ap soumèt fòm sa a pa imèl, yon siyati pa nesèsè paske soumèt pa imèl reprezante yon siyati.

(Siyati) _____ (Dat) _____

Tanpri, pa ezite ajoute fèy papye anplis pou eksplike nou sitiyasyon an pou kounye a. Si w ap voye plent sa a pa lapòs, tanpri voye Fòm Plent lan nan adrès sa a:

**NYS Commission of Correction
AE Smith State Office Building
80 South Swan Street, 12th Floor
Albany, New York 12210-8001**

Si w ap voye Fòm Plent lan pa imèl, men adrès imèl la:

infoscoc@scoc.ny.gov.